EVROPSKI PARLAMENT

2004 *2009*

Odbor za državljanske svoboščine, pravosodje in notranje zadeve

ZAČASNO
2007/0080(CNS)

29. 5. 2007

*

OSNUTEK POROČILA

o priporočilu za sprejetje sklepa Sveta o pristopu Bolgarije in Romunije h Konvenciji z dne 29. maja 2000, ki jo je Svet sklenil v skladu s členom 34 Pogodbe o Evropski uniji, o medsebojni pomoči v kazenskih zadevah med državami članicami Evropske unije
(KOM(2007)0213 – C6-0000/2007 – 2007/0080(CNS))

Odbor za državljanske svoboščine, pravosodje in notranje zadeve

Poročevalka: Genowefa Grabowska

Oznake postopkov

*	Posvetovalni postopek *večina oddanih glasov*
**I	Postopek sodelovanja (prva obravnava) *večina oddanih glasov*
**II	Postopek sodelovanja (druga obravnava) *večina oddanih glasov za odobritev skupnega stališča* *absolutna večina poslancev Parlamenta za zavrnitev ali spremembo skupnega stališča*
***	Postopek privolitve *absolutna večina poslancev Parlamenta, razen v primerih, navedenih v členih 105, 107, 161 in 300 Pogodbe ES in členu°7 Pogodbe EU*
***I	Postopek soodločanja (prva obravnava) *večina oddanih glasov*
***II	Postopek soodločanja (druga obravnava) *večina oddanih glasov za odobritev skupnega stališča* *absolutna večina poslancev Parlamenta za zavrnitev ali spremembo skupnega stališča*
***III	Postopek soodločanja (tretja obravnava) *večina oddanih glasov za odobritev skupnega besedila*

(Vrsta postopka je odvisna od pravne podlage, ki jo predlaga Komisija.)

Spremembe zakonodajnega besedila

Pri spremembah, ki jih predlaga Parlament, je spremenjeno besedilo označeno s krepkim poševnim tiskom. Besedilo, zapisano v navadnem poševnem tisku, označuje tehničnim službam namenjeni del zakonodajnega besedila s predlaganimi popravki, ki se upoštevajo pri pripravi končnega besedila (na primer očitne napake ali izpustitve v zadevni jezikovni različici). O teh popravkih odločajo pristojne tehnične službe.

VSEBINA

Stran

OSNUTEK ZAKONODAJNE RESOLUCIJE EVROPSKEGA PARLAMENTA 5

OBRAZLOŽITEV.....6

OSNUTEK ZAKONODAJNE RESOLUCIJE EVROPSKEGA PARLAMENTA

o priporočilu za sprejetje sklepa Sveta o pristopu Bolgarije in Romunije h Konvenciji z dne 29. maja 2000, ki jo je Svet sklenil v skladu s členom 34 Pogodbe o Evropski uniji, o medsebojni pomoči v kazenskih zadevah med državami članicami Evropske unije (KOM(2007)0213 – C6-0000/2007 – 2007/0080(CNS))

(Postopek posvetovanja)

Evropski parlament,

– ob upoštevanju priporočila Komisije (KOM(2007)0213)[1],

– ob upoštevanju člena 3(4) Akta o pristopu Bolgarije in Romunije, v skladu s katerim se je Svet posvetoval s Parlamentom (C6-0000/2007),

– ob upoštevanju členov 93 in 51 Poslovnika,

– ob upoštevanju poročila Odbora za državljanske svoboščine, pravosodje in notranje zadeve (A6-0000/2007),

1. odobri priporočilo Komisije;

2. poziva Svet, naj obvesti Parlament, če namerava odstopati od besedila, ki ga je odobril Parlament;

3. poziva Svet, naj se ponovno posvetuje s Parlamentom, če namerava bistveno spremeniti priporočilo Komisije;

4. naroči svojemu predsedniku, naj stališče Parlamenta posreduje Svetu in Komisiji.

[1] Še neobjavljeno v UL.

OBRAZLOŽITEV

Akt o pristopu Bolgarije in Romunije[1] iz leta 2005 določa poenostavljen sistem za pristop Bolgarije in Romunije h konvencijam (in protokolom), ki so jih sklenile države članice na podlagi člena 34 Pogodbe o Evropski uniji.

Priloga I k navedenemu Aktu o pristopu vključuje seznam sedmih konvencij in zadevnih protokolov na področju pravosodja in notranjih zadev, vključno s Konvencijo z dne 29. maja 2000, ki jo je Svet sklenil v skladu s členom 34 Pogodbe o Evropski uniji, o medsebojni pomoči v kazenskih zadevah med državami članicami Evropske unije in Protokolom z dne 16. oktobra 2001, ki ga je Svet sklenil v skladu s členom 34 Pogodbe o Evropski uniji, h Konvenciji o medsebojni pomoči v kazenskih zadevah med državami članicami Evropske unije.

Ob upoštevanju navedenega poenostavljenega sistema pogajanja in sklepanje posebnih pridružitvenih protokolov niso več potrebni. Da bosta navedena konvencija in z njo povezan protokol začela veljati za Bolgarijo in Romunijo, mora Svet sprejeti sklep, ki bo določil datum začetka veljavnosti konvencije in njenih protokolov, šele po posvetovanju z Evropskim parlamentom[2].

Poročevalka zato predlaga, da se sklep Sveta sprejme brez predlogov sprememb.

[1] UL 2005, L 157, str. 203.
[2] V skladu s členoma 3(3) in 3(4) Akta o pristopu Bolgarije in Romunije iz leta 2005, UL 2005, L 157, str. 203.